

INSERTIUNILE

Un gir garmond prima-dat 14 bani, a doua-oră 12 bani
a treia-oră 10 bani

Redacția și administrația: Strada Poplădoi Nr. 15

Se prenumără la poșta și librării.

În România

abonamentele se fac la Agenția de Publicitate Carol
Schulder București, strada Doamnei 23, etajul I.

Epistole nefracate se refușă. — Manuscrise nu se însoapă.

Numeri singuratici la 10 bani se vând în Sibiu: la librăria „Ti-
pografia”, societate pe acțiuni. — În Alba-Iulia la librăria Weiss
Bernat la loterie.

TRIBUNA

ABONAMENTELE

Pentru Sibiu:

1 lună 1 cor. 70 bani, 1/2 an 5 cor., 1 an 10 cor., 1 an 20 cor.

Pentru duocore la casă cu 30 bani pe lună mai mult

Pentru maramureș:

1 lună 2 cor. 40 bani, 1/2 an 7 cor., 1 an 14 cor., 1 an 28 cor.

Pentru România și străinătate:

1/2 an 10 franci, 1 an 20 franci, 1 an 40 franci.

Abonamentele se fac numai plătindu-se înainte.

Abonament lunar

pentru

Noemvrie st. vechiu

invită

Administrația ziarului „TRIBUNA”

Cine-ș trădătorii
și parasiții?

Ziarele kossuthiste își fac predilec-
ție din insultarea zilnică a naționalită-
ților, respective a conducătorilor ace-
stora, nescotându-și din trădători de
patrie și parasiți.

Kossuthistii, acești politicieni de
sechilbrați, cari nu știu altceva, n'au alte
idei politice, nu cunosc altă menire, decât
batjocorirea dinastiei și a Austriei, ca-
lomnierea și terfelirea naționalităților;
kossuthistii, cari trădese din exploatarea
numelui lăsat de fanatului revoluționar
Kossuth Lajos — au eutezanța să vor-
bească de trădători și de parasiți.

Da, partidul independent maghiar
și gălăgioasele lui ziare ar fi mai puțin
imperfinate și mai reale în judecată,
atunci altundeva ar trebui să caute pe
trădători și ființele parasițe.

Mai mulți trădători de patrie și
mai patentati parasiți, ca în ceata kos-
suthistă niciari nu poți găsi de-alungul
și de-alargul țării.

A batjocori imnul și steagul împă-
rătesc, a submina autoritatea monarhiei,
a imprăgia ură și zănie între popoa-
rele acestei țări, a ajiza luptele interne,
oare nu constituie toate acestea cea
mai flagrantă trădare de patrie?

A exploata memoria lui Kossuth,
și a seduce alegătorii cu promisiuni ab-
surde, imposibile de împlini, oare nu
însemnează a duce o viață de parasi-
t, a trăi gratis pe spatele credulilor,
de cari din nenorocire atâția se găsesc
în Ungaria.

Toate condițiunile, cari dau noți-
unea de trădători și parasiți la par-
tidul kossuthist le găsim mai în abun-
danță.

Acest partid în care elementul ji-
dan în parlament duce un rol însem-
nat, ear în presă conduce, nu numai
că nu are drept să vorbească de tră-
dători și parasiți, dar nu are nici
drept de existență, în forma, în care
prezintă a-și împlini rolul politic.

Astfel stând lucrurile, e direct re-
voltător ceea ce face în deosebi organul

oficios al partidului kossuthist, „Függet-
len Magyarorszag”.

De un timp încoace poartă sabia
muită în sânge prin țeară și zi de zi
provoacă guvernul la luptă de apărare
contra Românilor, Slovacilor, Pangerma-
nilor, etc., cari — zice el — amenință
nația maghiară cu o totală extirpare.
Printre Români lucrează mâni se-
crete din regatul liber român, ear Slo-
vacii desvoaltă acțiunea lor periculoasă
cu ajutorul, acum nu numai al rublelor
rusești, ci cu bani primiți dela Cehi —
așa lamentează organul kossuthist.

Ear guvernul, sfârșitul de el, stă
cu mâinile în sin și privește nepăsător
cum potopul naționalităților înecă po-
porul lui Arpad sub valurile sale nemi-
oitoare.

Grozavă mai e durerea patrio-
tului aderent al independenței Ungariei!
În dosul acestei lamentații, în con-
turi uriașe se ivesc periculi.

O vechiă tactică a Evreilor este
să tragă clopotele într-o dungă, să ște-
pe din răpuzeri că naționalitățile sânt pe
cale de a răsturna Ungaria, de a face
pe Unguri să ia lumea în cap, să-și
părăsească patria străbună, cu atâta
mâghe apărută — de câte ori voiesc să
tragă vâl peste ochii Maghiarilor, ca
aceștia să nu observe mișcările secrete
de Israel.

Casul acesta se repetă și acum.
Unele foi maghiare, mai scutite de
uaturou, au dat în vileg unele date
statistice, cari ar trebui să pună pe griji
pe toți Maghiarii cu mintea la loc.

S'a publicat statistica virilităților
din diferite comitate. Din această sta-
tistică reiese, că aproape pretutindeni
numărul virilităților evreie s'a sporit în
mod surprinzător, am pute zice îngro-
zitor.

Moșile Maghiarilor și peste tot ave-
rile creștinilor s'ajung tot mai des pe
mâna Jidanilor.

Se prăpădesc familii cu dușumul.
Ruina se întinde peste tot locul. Sără-
cia cuprinde teren tot mai mult. Mize-
ria bate tactul celor demoteniți în ca-
lea lor spre alte țări.

Și deasupra ruinei se înalță pala-
tele Jidanilor. Fiii lui Moise devin mari
proprietari, își așează domenii în-
tins, ajung stăpâni peste mii și mi-
lioane.

În ce chip se îmbogățesc Jidanii,
este indeosebi cunoscut. Comerțul și
industria este în mâna lor. Mai mult ca
jumătate din averea mobilă a țării este
în mâni evreiești.

În timpul din urmă proprietatea de
pământ încă ajunge în tot mai mare
parte pe mâinile lor.

La unii dintre Unguri, e drept, sânt
foarte puțini aceștia, încep a li se des-
chide ochii și prevăd pericolul evreiesc.

Au observat aceasta Jidanii. Și ca
să abată atențiunea lumii dela marele
număr de virilități periculate, suflă alarm
aproape în întreaga presă, pe care sânt
stăpâni aproape absoluți, că... naționa-
litățile ocupă teren pretutindeni și si-
lesco pe Maghiari să plece în lume!

Eată rostul campaniei celei mai
nove, pornite în presa jidovită contra
popoarelor nemaghiare.

Trădătorii și parasiții adevărați în-
cep să simțască frică prin oase, că
odată va veni la raion și nația ma-
ghiară, orbită acum de sovism și va
începe lupta de apărare, abătându-se dela
nefasta politică de persecuțiune și ni-
micire, pornită contra Nemaghiarilor.

Sibiu, 1 Nov. 1902.

Legea de recrutare în par-
lamentul austriac. Pangermanul
Breiter a adresat presidentului între-
barea, dacă acesta a aplicat a retrage
proiectul de lege, prin care vor să mă-
rească contingentul recrutiilor, convo-
când pe soldații din rezerva de între-
gire. Proiectul acesta s'a pare tot așa
de nepotrivit, ca și cel despre urcarea
listei civile. Presidentul i-a răspuns,
că retragerea acestui proiect e de com-
petența guvernului.

Apelație la juriul interna-
țional din Haaga. În cauza con-
fliktului dintre Statele Unite și America
juriul din Haaga nu de mult și-a pro-
nunțat sentința și deja i s'a supus spre
deciziune o altă cauză. Din Haaga se
anunță, că Anglia, Japonia și Franța
au căzut de acord, ca chestiunea pro-
prietăților străine aflătoare în Japonia
se fie supusă spre rezolvare, unui for,
al cărui membrii se vor alege din mem-
brii tribunalului din Haaga.

JAPONIA MARE PUTERE. După in-
formațiunile sigure ale ziarului „Frank-
Zeit” „Anglia va ridica cât mai curând
pe ambasadorul Japoniei la rangul de mare
ambasador. Aceasta este prima recunoa-
șterea Japoniei de mare putere.

Brătianu la Berlin și Viena
Din Berlin se așie, că Sâmbătă în 25
Octomvrie n. a avut loc la legațiunea
României de acolo, un mare prânz, în
onoarea ministrului afacerilor străine al
României Ioan I. Brătianu.

Prânzul a fost presedit de Alteța
Sa principelui moștenitor Wilhelm de H-
benzllern, care a binevoit a veni anume
pentru, aceasta dela Potsdam, unde își
are reședința.

Intre invitații dui și d-nei Al. Bel-
diman, cari au luat parte la acest prânz
erau: dl baron de Richthofen, ministrul
afacerilor străine, dl general de Hahnke,
fostul șef al cabinetului militar al împă-
ratului, actual comandant suprem al tru-
pelor din Brandenburg, ministrul agricul-
turei, dl general de Podbielski cu d na,
directorul afacerilor comerciale și con-
sulare din ministerul german de interne,
dl de Köner cu doamna, însărcinatul de
afaceri al Austro Ungariei, consilier de
ambasadă comitele Thurn cu contesa
Thurn, consilierul de legație și același
ambasadă, baronul de Giskra și baro-
nesa de Giskra, precum și mai multe
persoane de distincțiune din societate,
împreună cu personalul legațiunii.

Pentru Luni 27 Octomvrie, dl mi-
nistru I. I. Brătianu a fost invitat de
M. S. Împăratul Wilhelm la prânzul de
gală dat la castelul din Potsdam, în
onoarea principelui moștenitor al Dane-
marcei, care era așteptat și a și sosit
în aceea zi la curtea imperială.

A doua zi, Marți, dl ministru Bră-
tianu a plecat din Berlin la Viena, unde
a fost primit de M. S. Împăratul Fran-
cois Iosif și a avut o întrevvedere cu co-
mitele Goluchowki.

După Maramureș — Odo-
heul. Ministrul de interne a dispus
cercetare prealabilă contra vicecomite-
lui comitatului Odoheul. Comitetul
administrativ a ținut în afacerea acea-
sta în 21.1. tr. o ședință extraordinară,
în care a comunicat comitei-suprem,
că cercetarea făcând a dovedit, că vice-
comitei a manipulat de ani de zile în
mod încorect banii publici. Comitetul
administrativ a introdus din aceleși
motive, cercetare disciplinară și contra
ajutorului de căpitan de poliție din
Odoheul-sécuesc.

Când vor urma alte multe comi-
tate?

Dela ligă. În întrunirea comi-
teului executiv al ligii, care s'a ținut
ieri seara, sub președinția d-lui Petru
Grădășanu, s'a hotărât: convocarea pen-
tru 10 Noemvrie a membrilor secțiunii
centrale. În acea adunare se va da
seamă de mersul actual al Ligii și se va
alege noul comitet al acelei secții.

S'a hotărât în urmă, ca cu începere
dela 15 Noemvrie să se țină la Ateneu
conferințe cu subiecte naționale, cari
vor fi urmate de concerte.

La Teatrul Național se vor da mai
multe festivaluri, pentru sporirea fondu-
lui Ligii.

ca învățătorii să fie aplicați definitiv
numai după ce vor servi timp de 3 ani
și în acest timp vor dovedi, că sânt de-
stoinici. Această dispoziție se observă
încă și astăzi la școala noastră.

La înființarea școlii normale era
un singur învățător pentru două clase;
după înființarea institutului militar și
clasei a treia normale, s'a numit un di-
rector (Oberlehrer), doi învățători (Un-
terlehrere) și un adjunct (Schulgehilfe).

Până la anul 1840 se numea ca ad-
junct (Schulgehilfe) câte un normalist ab-
solut, care egea cu eminență, era scutit
de serviciu în armată, însă se alegea de
regulă dintr-o familie, în care erau mai
mulți membri apți și îndatorați de a
servi ca soldați. Mai târziu, după 1840,
adjunctul normal încă era învățător în
toată regula, numai că beneficia de o
leală mai mică și pe lângă propunerea
unor studii s'a încredințat cu deosebire
supravegherea ordinii și a disciplinei
în școală.

Dela 1824 încoace statul învățăto-
resc consta din director, trei învățători
și adjunct, până în 1866, când la școala
normală s'a sistemizat: un post de di-
rector și patru posturi de învățători.

Despre natura juridică
a chestiunei române
din Transilvania și Ungaria.

De

Dr. Cassiu Maniu.

III.

Principiile eterne ale caracteru-
lui național.

(Urmare).

Principiile legislațiunii spirituale.

Axiomele aceste trebuie să se pre-
facă în sângele nostru, trebuie să le cu-
primem nu numai cu mintea noastră,
ci și cu simțirea noastră întreagă, de
oare-ce ele au basă chiar în legislați-
nea vieții spirituale.

Din internul spiritului omenesc se
nasc legile morale cari se referesc la
idealul unei însoțiri legale a ființelor
rationale, încât fiecare societate de ființe
rationale se organizează pe sine în o
formă de stat, unde fiecare singur își
impune sieși legea morală ca un le-
gislator universal pentru toată socie-
tatea.

Ideea acestei legislațiuni morale es-
primă problema supremă pentru cultura
cea spirituală a omului.

Aceasta problemă privește mai
de aproape intențiunea resp. rezoluți-
unea omului fiindcă legile morale com-
andă fiecarei prin convingerea sa.

În un caracter național convinge-
rea aceasta trebuie să fie condusă de
următoarele patru principii morale, stlpi
ai vieții morale:

1. Principiul independenței perso-
nale: fiecare ființă rațională are o valoare
absolută de demnitate personală.

2. Principiul libertății personale:
fiecare ființă rațională ca persoană
există ca scop în sine, din contra fie-
care lucru numai ca mijloc.

3. Principiul egalității personale:
fiecare persoană are o demnitate egală
cu alta persoană fiecare, așa încât omu-
lui îi este iertat să se folosească de
fiecare lucru ca mijloc la scopuri ar-
bitrare însă de persoane nici-odată.

4. Principiul caracterului moral:
lucrează conform cu convingerea de-
spre valoarea cea necesară a acți-
unilor.

Adecă respectul datorinței națio-
nale de exemplu pentru sine însăși e
caracterul moral național sau virtutea
națională în înțeles propriu și acest
caracter se impune rezoluțiunii absolu-
tamente. Adevărata convingere mor-
ală națională se arată prin respectarea
demnității personale naționale, atât în
sine cât și în alții, prin respectarea drep-

Directorul normal până la 1858 era
și un fel de inspector general peste toate
școlile de pe teritoriul regimentului II
de graniță (Schulen-Director).

Aci trebuie să amintesc un fapt
curios și semnificativ, care într-o câva
asemenea dovedește, cum era privit mai
demul la noi Români statul preotesc
și cel învățătoresc. Învățătorii școlii
noastre normale, ca și pe aiurea învâ-
țătorii între Români, la început erau în-
vredniciți de titlul: „Supra-dascal”. La
anul 1812 învățătorul Constantin Geor-
giță împreună cu învățătorul Patrovsky
prin direcțiunea școlii normale o ru-
gare către guvern, ca să li se statorească
titlul de „domn”. Guvernul satisfăcu
rugărilor și ce e mai interesant, imediat
după aceea înaintară o rugare analogă
și preoții din ținutul nostru, apoi ofi-
cerii dela proviantură și sergenții regi-
mentului nășădăren, cari până atunci
erau în tulați cu „jupâne”; rugarea ace-
stora încă fu învinițată. Așa erau
timpurile! (Va urm.).

FOIȚA „TRIBUNEI”.

Istoria școlilor nășădene.

De

Virgil Sotropa.

Personalul didactic.

(Urmare).

Progresul și cultura unui popor
depind în prima linie dela școlile sale
și educarea poporului e pusă în mâna
învățătorilor. Obositoare și plină de
răspundere este munca lor, căci părinții
așteaptă dela ei să le crească bine co-
piii și gingași este poziția lor, căci lu-
mea așteaptă dela ei, să fie modele de
oameni. Dacă învățătorii își împlinesc
obligațiunea cu sfintețenie și abnegațiune,
atunci ei nu numai că singuratici indivi-
zi se fac demni de laudă, ci mai mult, ei con-
tribue la prosperarea institutului, la
care își desfășoară activitatea, și prin
aceasta îl ridică nimbul și vaza.

În diferite locuri până aci am ac-
centuat, că școala normală și institutul

militar din Nășăud totdeauna au stat în
bună reputațiune chiar și în năia stră-
nilor, ba cu timpul s'ajunseră la un re-
nume, de care numai puține școli din
patrie se puteau bucura. Faptul acesta
cu tot dreptul se poate multumii și atri-
bui cu deosebire învățătorilor, cari în-
tr-un lung și, timp de peste un veac,
au muncit cu credință și cu devotament
la aceste institute.

Cei dintâii doi învățători ai șco-
lei normale au fost preoții: succesorii
acestora după înființarea institutului mi-
litar, cu excepțiunea cateheților, au fost
mireni, și adevărat parte bărbăți egii din
școlile nășădene, parte aduși dela
alte institute din patrie. În jumătatea
întâia a secolului XIX, într-ăcut numai
se putea, erau aplicați oameni absoluți
de preparanții, ear dela 1850 încoace
toți învățătorii noștri au avut și o cua-
lificațiunea recerută de legi. Mulți din
tre învățători și-au făcut mai înainte
studiile chiar și în preparanții din străi-
nătate d. e. Viena, Prega și Lemberg;
cei din timpul mai nou însă toți sânt
absoluți de preparanții din patrie.

Numirea învățătorilor pe timpul
cât a stat granița se făcea pe basă de
concurs public, și adevărat până la 1819

era în datină, că dintre concurenți se
numea din partea comandel generale
din Sibiu acela, pe care îl recomandă
comanda regimentului din Nășăud. Dela
1819 până la desființarea graniței, toate
acele concurenții se trimiteau consi-
liului bello de curte, care apoi numea
pe învățător earși de regulă la reco-
mandarea organelor militare amintite.
În concurs se pretindea totdeauna cu-
noașterea perfectă, teoretică și practică,
a limbii române, însă de multe ori con-
diția aceasta a fost disconsiderată, de
oare-ce s'au numit și de acei învățători,
cari nu știau nici un cuvânt românesc.
Învățătorii toți erau liberați dela servi-
ciul militar.

Sub abso'utism se făcea numirea
din partea guvernului din Sibiu, de re-
gulă la recomandarea directorului nor-
mal; ear după absolutism pe învățători
li alegea comitetul fondurii școlastice
nășădene, li întărea ordinariatul din
Gherla și li aproba guvernul. Dela 1835
încoace învățătorii normali se aleg de
comisiunea administratoare a fondurilor
școlastice centrale din Nășăud și se
aprobă de guvern.

Prin rescriptul Maiestății Sale dela
9 Septemvrie 1827 s'a ordonat mai întâiu,

tului fiecărei națiuni de a se organiza în state.

Din libertatea filosofică, care consistă în liberul arbitriu supus legislației vieții spirituale, se desvoltă libertățile civile și libertățile politice, cari nu se pot fără de independența națională precum am demonstrat aceasta.

Libertățile filosofice se opune dreptul celui mai tare. (Va urma).

Din protopresbiteratul gr.-or. al Clujului.

Reflexiuni.

— Octombrie 1902.

În ziarul d-voastre „Tribuna” nr. 120, 121, 122, 123 și 124 a. c. aparând o serie de articole, referitori la activitatea protopresbiterului Tulliu Roșescu, precum și referitori la raportul meu publicat în foaia oficială „Telegraful Român” nr. 56, 57 și 58 a. c. despre sinodul protopresbiterial al acestui tract și vînd a reflecta la aceia, vîr rog să binevoiți a da loc în coloanele ziarului d-voastre următoarelor reflexiuni:

Din capul locului declar, că reflexiunile mele nu se vor ocupa de loc ou persoana și activitatea dlui protopop Tulliu Roșescu, ci ele au mențiunea a reflecta numai la chestiunile ce ating raportul meu din „Tel. Rom.”

Ma! declar, că ori cînd sîm vor încerca „Bălcescul și alții” să constate, că cele publicate de dîșii nu sînt înscrise din ură personală, ci numai conștienți de binele acestui tract pentru-o, dacă nu știu publicul cetitor, o știu cea mai mare parte din tractul Clujului, că între „Bălcescul și alții” și protopopul T. Roșescu, există de vre o câțiva ani cel mai mare antagonism și cea mai mare ură personală, ale căror consecvențe apoi are să le tragă bietul tract.

Dacă din literatura articolelor menționate nu transpiră scopul urmărit de „B. & Comp.”, atunci din spiritul lor e evident, că nici mai mult nici mai puțin doresc și voiesc, decât a vedea pe „idolul” răsturnat dela „putere”. Ajunge „i-vor scopul? Va răspunde viitorul.

Dacă „Bălcescul și alții” și ei, (pe cari îi știm) prin frasa... „începe prin unii sateliți de ai și a se mai lăuda și în „Telegraful Român”. „Nu luăm în nume de rău sateliților meseria” etc. face aluștine și la mine, atunci această învinuire ortezență o resping cu dispreț, pentru-o eu nici cînd nu m'am lăsat și nu m'as a fi pus într-o „meserie”, după-cum înțeleg ei.

A raporta despre lucrări efectuate într-o corporațiune, fie aceea de orice categorie, înseamnă a fi satelit?

A scrie despre fapte reale, efectuate și raportate din parte competentă, înseamnă „lauda de sine”? Atunci nu am mai celi nimic despre lucrări frumose făcute de oameni de bine.

Și ce am făcut eu? Am scris și am dat spre publicare un raport despre sedința comitetului și a sinodului protopresb. gr.-or. al Clujului din acest an așa, precum acelea au decurs și despre lucrările săvîșite acolo și primite unanim. Aceasta înseamnă „satelism”? „A îmbăta lumea cu apă rece”? Dacă nu a fost așa, precum am raportat eu, desmintă-mă cei 19 preoți și 12 mireni prezenți, ba chiar însuși dl comisar consistorial Teodor Herman, presbiter în Dej, și nu aceia, cari pe cînd se petreceau acele pentru binele tractului, făceau — poate — materialul distrugător. Apoi aceasta e „meseria” „chestiunii de existență a unui tract protopopes de 28.000 suflete”?

Dacă așa crede B. & Comp., că se poate face îndreptarea tristetilor stări din tract, atunci sînt în mare rătăcire, căci un rău numai prin conlucrarea armonică și faptică se poate îndrepta și niciodată prin frase bombastice.

Că în tractul Clujului sînt rele, acele se constată și din dorința sinodului exprimată cu ocaziunea primirii raportului presidial, că „pe viitor să se arete și părțile rele observate în tract, că gîndu-se rău să se poată afla mai ușor și lecurea lui”. Apoi rele ori mai mici ori mai mari se găsesc în orice corporațiune gîndu-se, că „nu este pădure fără uscături”.

La întrebarea ce „mi-se pune la finea pasajului meu reproduc „și un tract ppresb. ca instituțiune organică” etc., că „protopopul nu face parte constitutivă din protopresbiterat”? Oare de ce „l-a lăsat afară”? — le răspund, că

eu nu am lăsat afară nici cuvîntul „protopresbiter”, ci este pus înaintea cuvîntului „preoți”; „l-a omis înăse — nu gîtu din ce motive — redacțiunea „Telegr. Român”, precum a omis de a fi publicate pasaje întregi din raportul meu. Că protopopul înăse face parte constitutivă din un protopresbiterat, aceea nu o voi învăța dela dîșii.

(Va urma.)

Revista esternă

Francia.

Ministrul de instrucție a prezentat consiliului de miniștri un proiect de lege privitor la școlile superioare libere. Dispozițiile principale sînt următoarele: Pe viitor va pute să deschidă o școală liberă superioară numai cel ce e cetățean francez și are o diplomă de bacalaureat (pentru cursul inferior) sau licență (pentru cel superior). Diplomele acestea le dau numai facultățile de stat. Femei învățătoare, cari vor să propună la o școală superioară de fete, trebuie să facă un examen. Supravegherea se va înăpări. Ca timp de tranziție se vor lua 3—4 ani. Consiliul ministerial a aprobat proiectul cel nou, care va fi prezentat Joi senatului.

Anglia.

Într-o vorbire ținută în Ayr (Scoția) și-a exprimat Campbell-Bannerman mulțumirea, că regularea lucrurilor în Africa de sud corespunde pe deplin dorințelor liberalilor. El privește în această regulare, care pare a asigura supremația Angliei, opera lui Kitchener. El salută cu satisfacție călătoria lui Chamberlain, care va dovedi, că națiunea engleză e într-adevăr chemată să guverneze peste popoare.

Știri mărunte.

Contele Monts, trimis prusian în München, va fi chemat ca urmas al ambasadorului german Eulenburg în Viena.

Regele Alexandru a grațiat pe toți studenții condamnați la relegațiune, pentru demonstrațiunile contra senatului, din primăvara anului curent.

La Constantinopol au sosit trei vagoane încărcate cu soldați turci răniți în luptele cu bandele bulgare.

Generalul Uribe-Uribe s'a predat cu 1500 răsculași guvernului din Columbia.

Din Turda.

Sinod eparchial. — Lumină electrică. — Nepăsare.

— 31 Oct. n. 1902.

Ieri, Joi s'a ținut adunarea sinodului eparchial din tractul protopopiatului gr.-or. de Turda. Aproape toți preoții tractului au participat la această adunare, care a fost de un mare interes.

Cu ocaziunea aceasta s'a prezentat sinodului spre dezbateră proiectul de statute pentru înființarea unui fond de ajutorare a preoților deficienți, a orfanilor și veduvelor de preoți. Elaborarea statuteiilor a fost îndreptată dlui Nicolau P. Raftiu, paroch în Tritul-superior, așa zicînd inițiatorul acestei salutare idei. Dl Raftiu a răspuns acestei încredințări în modul cel mai laudabil. Proiectul de statute a fost întru toate primit de sinod și încă cu o deosebită însuflețire. Rămîne acum, ca superioritatea bisericească să înărească statutele și atunci societatea își va pute imediat începe activitatea.

În întreaga diecesă Blajului aceasta este prima societate de felul acesta. Este de dorit, ca celelalte tracte protopopes să imiteze acest nobil și uman exemplu, care merit este să asămpeze un mare necaz și să contribuie în parte foarte însemnată la îmbunătățirea sorții materiale a preoților bătrîni, a orfanilor și veduvelor de preoți.

Dela stat nu putem aștepta nimic. Noi trebuie să ne îngrijim de soartea noastră.

Prin faptul, că laici înăse pot să se înscrie ca membri onorari la societățile de felul celui amintit mai sus, preoțimea noastră, sperăm, că va primi un mare sprigin în acțiunea sa și dela cei neinteresați direct.

În scurtă vreme Turda va avea lumină electrică. Lucrările pentru așezarea lampelor electrice s'au terminat deja. Curios este numai, că prin străzile locuite de Români nu va fi lumină elec-

trică. La purtarea sarcinilor Români sînt egali întru toate, cînd e vorba înăse ca și ei să aibă ceva folos după paralele plăcite sub diferite titluri, atunci sînt lăsați afară din orice combinație.

Aceasta se numește procedură maghiară, în era dreptului, legii și dreptății.

Pe cît de condamnată este procedura Maghiarilor, pe atît, ba și mai condamnată este nepăsarea inteligenței române. Pînă-cînd străzile locuite de Maghiari sînt pardoșite bine și trottoarele asfaltate, străzile locuite de Români sînt adevărate mocirle; pline de noroi, negrijite, cu băltoace, încât bieții oameni s'abia mai pot circula prin ele. Lumină n'au și nu vor avea. Ear strada care duce la biserica gr.-orientală nu numai că e neregulată, dar valsea ce curge pe lângă ea „l-a săpat marginea atît de afund, încât întreg șirul de case de slungul străzii este amenințat cu prăbușire. Și orașul nu face nimic, pentru-o să împedecă ruinarea a o mulțime de familii. Pentru-o sînt românești.

Ar fi timpul suprem ca inteligența română să părăsească odată nepăsarea în care zace adormită și să păsească energie pentru interesele poporului român. Dacă ar face gură sigur ar fi ascultați, în cazul cel mai rău de ministru, căci ori-și-cum, dar nedreptatea este prea strigătoare la cer.

Cor.

Din Brad.

Reuniunea de înmormîntare. — Masa studenților. — Comercianții și meseriașii români din Brad. — Contribuții la premiul de 27 cor. pentru vre-un obiect al meseriașilor esponenți la expoziția din Sibiu.

— Octombrie c.

Românul, deși necroșit, ba lăsat aproape în mîna sorții totuși prin munca dreaptă și neîntreruptă, — dînd piept cu toate neajunsurile în sudoarea feței sale „și-a cîștigat multă — puțină avere materială, din al căreia prios, ori chiar neprinos, n'a întîrziat de a-și oferi obolul pentru așezămînte culturale și instituțiuni umanitare.

Intre instituțiunile umanitare putem aminti și „Reuniunile de înmormîntare”, de cari au Români din Deva, Orăștie, Bistrița, Bărgau, Sibiu etc. — Care e scopul acestor reuniuni? Politic? De loc.

Ori scopul lor e numai să se dea ajutor bănesc erezilor mortului? Nu. Acest ajutor, după părerea mea, ocupă locul al doilea. — Scopul principal și mai presus de toate e de a propaga religiozitatea adevărată și moralitatea neprihănită, cari sînt fundamentul solid — istoria ne convinge — al existenței individului, ca și al familiei și al statului.

În anul 1894 erau puține reuniuni de felul acesta, adevă cu cunoșteam puține: Pe cea a Românilor din Deva și cea maghiară din Abrud.

Statutele acestor 2 reuniuni le-am acințat cu scopul, ca să înființăm și noi în Brad o atare reuniune de mare folos. Am și compus statutele după cele amintite, cu unele modificări corespunzătoare împrejurărilor locale. — Intre eltele s'a statorit numărul membrilor la 200 — S'au înscris înăse 218.

După-ce s'au făcut toate recerînțele, — s'au înaintat pe calea sa la înalt ministru reg. ung. de interne spre aprobare. De trei ori au fost trimise spre aprobare în 1894, de atâtea ori respinse cu îndrumarea, de a se lua unele dispozițiuni, de altcum salutare, — cu privire la taxele și ajutoarele bănești după fiecare mort, în cas de morburii epidemice. — De atari dispozițiuni nice statutele celei românești din Deva, nice celei din Abrud, ba nice cele ale reuniunilor românești, înființate mai tîrziu, ca în Orăștie la 1897, în Sibiu la 1900 etc. afară de cele din Bistrița aprobate la 1899. — S'au satisfăcut îndrumările afară de una, ca în locul membrului mort să se primească altul. De atunci lucrul a rămas baltă.

Acum s'a compus statutele din nou, mai ales după modelul celor din Bistrița, corespunzînd întru toate îndrumărilor date de ministerul de interne. Numărul membrilor s'a statorit cu 300, cu taxa de înscriere 2 cor. 60 bani și 60 bani după fiecare mort în 200 cazuri, cu ajutor bănesc dela 100 cor. 50 bani pînă la 200 cor. Statutele compuse (proiectul) le-am trimis dlui Dr. G. Tripon, adv. în Bistrița. Dînsul le-a revidat și ni le-a

retrimis, cu o îndrumare, cum să se pusească la trimiterea lor spre aprobare. Astfel s'au trimis spre aprobare.

De prînzul gratuit la masa studenților, — după cum s'a mai scris în ziare — s'au mîi împărțit din 1 Martie pînă la sfîrșitul lui Iunie anul c. 1901/1902 șase elevi diligenți, bani, dar s'araci: 1. Victor Julia cl. IV. din Orăștie; 2. Ioan Dandea cl. IV. (Cămpeni); 3. Traian Mager (Lazuri, com. Arad); 4. Ioan Bota (Răstoci, com. Arad); 5. Victor Emanuel Sabo (Gura-văii com. Arad); 6. Ioan Ignaton (Ormeșdea com. Hunedoarei). Tot elevi de tîrîni și de învățători și chiar unii orfani de tată. — În anul curent 1902/3 cu 15 Septembrie v. beneficoază șapte elevi, trei din anul trecut și patru noi: 1. Ioan Benea cl. IV. nou. (Tereșel, com. Huned); 2. I. V. Bota (vechiu); 3. V. E. Sabo (vechiu); 4. Aurel Mager (Lazuri); 5. Nic. Avram (nou, Rîșca, com. Huned) din clasa a III.; 6. Ioan Ignaton cl. II. (vechiu) și Silviu Julia cl. I. (nou, Crăciunești com. Huned). — Toți elevi s'araci, buni și eminenți. — De fiecare să plătește lunar pentru prînz 10 cor. — Prînzul l-au la gazdele, unde locuiesc. Bine și salutar ar fi, cînd am dispune de un atare loc, unde „i-am pute întruni pe toți la prînz din multe puncte de vedere, — deși gazdele, unde locuiesc, sînt oameni cinștiți.

În anul acesta deci numai cu unul s'a înmulțit numărul beneficiaților din cauza venitorilor după capitalul de 12.492 cor. 20 bani dela 29 Iunie 1902; 20%, din venite se capitalizează, eără 80%, sînt destinate pentru a acoperi spesele prînzului.

Generositatea on public românesc, care cu dragoste a contribuit și a îmbrățișat înființarea acestei instituțiuni de mare însemnatate, ne legănam în dulcea speranță, — nu „și va uita de ea și în continuu li va întinde mîna de ajutor, ca să ajungem în plăcuta și dorita poziție, de a ajuta pe toți elevii s'araci, dar buni și diligenți.

În Brad, — care e centrul de gravitațiune alor v'ro două sute de comune are tîrguri vestite și cale ferată, în împrejurimile învecinate băi de oale mai renumite de aur în Europa, băi de cărbuni, — sînt 3 comercianți: Ioan Outean, Nicolau Obădău și Ioan Stancu.

Pantofari sînt 11: Sab. Julia, Aron Radu, L. Irodenca, Av. Feier, V. Cruclin, Ioan Alba, N. Tămaș, P. Turcu, Ioan Bota, Nic. German, Toader Banciu, și Petru Florinca.

Timari sînt 5: Ilie Zărna, George Golcea, George Feier, Nicolau Costea și Vasile Irodenca. — Curelari 2: Emil Pop și C. Neșca.

Croitori 4: N. Cainap, A. Săbău, P. Cioflică și N. Julia.

Măsar 1: Filip Tirica. 1 faur: Val. Costea și un funar: Pavel Pop. — Zidari sînt 4: T. Oțel, I. Drămbărean, N. Popa și N. Tirica, — măcelari 6: George Impărat și fiu, Mil. Giurgiu, D. Giurgiu, N. Julia, P. Criști și Laz. Banciu. — Bărdași 4: A. Șolovan, M. Olariu, An. Filip și L. Lăzlo. — 1 pîlărier: George Mihet și 3 originari: Ioan Săbău, Ilie Omăt și Susana Goida, vîd.

De caltele de boltă, sodali, voi raporta mai tîrziu. Măstiri de toți sînt în Brad 46 și reprezintă 13 branze.

Dacă avem măstirii nostri și mereu îndemnat la măstrie, apoi să-și și aprijinim cu bună voință și chiar și atunci, cînd nu din rea voință, ci din pricina neperfecțiunii, ne-ar face lucrul greșit și nu chiar după plac; și din cauza aceasta, nu să-și părăsim, ci să le spunem verde, să-și dea seama a lucra frumos și solid. — Să ne aprijinim măstiri, căci industria, meseriile și comerțul au adus popoarele cele mari la bunăstare și cultura de azi!

La suma de 27 cor. 49 bani, pentru premiarea vr'unui obiect de-al meseriașilor, esponenți în Sibiu, au contribuit domni: Petru Rimbaș, Ioan German, Vasile Boneu, Ioan Rusu și Mihail Stoița, câte 1 cor.; dintre domni măstiri: Nic. Obădău, Ioan Impărat, Petru Cioflică, Ilie Omăt, George Soaciu, Ioan Drămbărean; Ioan Outean, Vasile Cruclin, P. Florinca, T. Oțel și Avision Feier, câte 1 cor.; George Mihet, George Golcea, Log. Laslo, Petru Banciu, Nicol. Cainap, Lazar, Mihet, N. N., Petru Buta, Petru Irhaș și Ioan Julia, invîș, câte 20 bani; Aron Muntean, Lazar Copoș, Petru Criști, Dumitru Luciu, Nic. Fărău, Ioan Alba câte

40 bani; Al. Săbău, Mil. Giurgiu, Anton Filip, Sabin Julia, Pavel Pop, D. Giurgiu, Filip Tirica câte 60 bani; Nicolau Costea 70 bani; Ioan Bărna invîș, (Vaca) 74 bani; Sabin Bogdan, invîș. (Banpatk) 30 bani; N. N., 25 bani; Aron Radu 50 bani. Din suma de 27 cor. 49 bani s'a trimis comitetului dirigent al expoziției 27 cor., eără 49 bani s'au folosit pentru post-porto, pentru expedarea alor 2 obiecte la expoziție. — Primească domni contribuții cea mai caldă mulțumită.

Vasile Boneu.

Expoziția industrială din Sibiu.

Premiații.

Secția II. Industria profesională (meserii) (Urmare).

- Pr. de cor. 40 Emil Pătruș, măiestru măsar, pentru mobile.
- Pr. de cor. 40 Demetriu Martin, măiestru măsar (Orăștie), pentru mobile (din premiile Reun. econ. din Orăștie.)
- Pr. de cor. 30 Ioan Tasu, pantofar, pentru ghețe (Alba-Iulia).
- Pr. de cor. 30 Nicolae Marcu, măiestru tapetier, pentru mobile de salon (la premii s'a adaus „premiul Silvestru Moldovan”, de 20 coroane).
- Pr. de cor. 30 Ioan Duș, măiestru cojoar, pentru pieptar.
- Pr. de cor. 25 Alexandru Nemeș, măiestru faur, pentru trăsura pe arcuiri.
- Pr. de cor. 25 Petru Mihăilcan, măiestru pantofar, pentru ghețe.
- Pr. de cor. 25 Eremie Purece, măiestru lăcătuș, pentru cupioare (la premii s'a adaus „premiul Institutului Racoșana de 20 cor.”)
- Pr. de cor. 25 Moise Vlăduț, sodal curelar, pentru hamuri.
- Pr. de cor. 20 cor. Constantin Dragoș, măiestru pantofar, pentru ghețe.
- Pr. de cor. 20 Teodor Moldovan, măiestru cismar, pentru cisme.
- Pr. de cor. 20 Maniu Lungu și fiil, rotari din Rășinari, pentru trăsuri (a dăruit premiul „Reun. sod. rom. din Sibiu”).
- Pr. de cor. 20 Ioan Bucășan, măiestru pielar Săliște, pentru piei.
- Pr. de cor. 20 Ioan Sărbu, măiestru curelar, pentru hamuri, gente etc.
- Pr. de cor. 20 George Baciu, sodal măsar, pentru mobile („Premiul Nicolae Racoșă” din Șeica-mare.)
- Pr. de cor. 20 Ioșif Oprușan, zugrav, (Orăștie) pentru icoane din premile „Reuniuni economice din Orăștie”.
- Pr. de cor. 15 Pamfilie Moldovan, sodal cismar, pentru cisme roșii.
- Pr. de cor. 15 Nicolae Bratu, culug. tipograf, pentru cărți și diploma pentru esponenți.
- Pr. de cor. 15 Alexandru Lucian, măiestru cismar, pentru cisme.
- Pr. de cor. 15 Nicolae Ișan, măiestru pielar, pentru pile.
- Pr. de cor. 15 Nicolae Stan, măiestru cojoar (Sohodol), pentru cojoace (din premile „Doinei” din Cămpeni.)
- Pr. de cor. 15 Valeriu Grindean, sodal cismar, pentru desemnuri, călțuni etc.
- Pr. de cor. 15 Ioan Tomuș, măiestru pantofar (Orăștie) pentru ghețe (din premile „Reuniuni economice” din Orăștie)
- Pr. de cor. 10 Ioan Coacăș, invățăcel cojoar Sebeșul-săseș, pentru cojoace (premiul „Victor Todăianu.”)
- Pr. de cor. 10 Iuliu Muntean, sodal lăcătuș (Sebeșul-săseș), pentru stație („premiul avocatului Dr. Vasile Dan.”)
- Pr. de cor. 10 Ionel Luoh, sodal cofetar (Viena), pentru torte, bomboane etc.
- Pr. de cor. 10 Mihail Sîntu, măiestru croitor, pentru pantaloni.
- Pr. de cor. 10 Emil Vintilă, măiestru pantofar, pentru ghețe („premiul Ieronim Preda.”)
- Pr. de cor. 10 Ioan Mihăilcan, măiestru pantofar, pentru ghețe.
- Pr. de cor. 10 Zacharie Aron, măiestru cismar, pentru cisme.
- Pr. de cor. 10 Mihail Mihon, sodal croitor (Cămpeni), pentru pardesiu (din premile „Doinei” din Cămpeni.) (Va urma.)

Ex libris, 1 Nov. n. 1802

Principe înscris la universitatea din Bonn (Prusia). Înscirarea în matricolele universității din Bonn a principelui Eitel Frederic s'a făcut cu mare solemnitate ieri după amiază în prezența principelui de coroană.

Cel-ce are grije de sănătatea sa, să bea apa amara „Francisc Iosif”, care de mai bine de 25 ani se trimite în toată lumea şi este recunoscută ca singurul mijloc natural salin purgetiv. Această apă se poate căpăni pretutindeni.

„Călimdarul Poporului“.

și o frumoasă parte literară. Îndosebi schița »Avram Iancu« e de tot interesantă pentru toți Românii. Sânt apoi povesti frumoase, poezii, anecdoti și alți articoli interesați și instructivi. În rubrica »Răvașul nostru« sânt descrise toate evenimentele mai însemnate din viața națională a Românilor. »Călimdarul Poporului« mai conține portretul lui Avram Iancu, al decedatului episcop Mihail Pavel, al poetului bănețean Victor Vlad Delamarina etc. Mai sânt în acest călimdar afaturi bune pentru popor. (Bucătăria țărânului), tirgurile și o multime de inserate.

— *Cântări liturgice* (liturgia Sfântului Ioan Chrisostom), compusă pentru cor de copii (în 3 voci) de Timoteiu Popovici, prof. sem., Sibiu. Se capătă la autor cu prețul de 3 cor. și 10 bani porto.

Hotel »*Mihailu*«: Oprișiu, Armeni.
Hotel »*Central*«: Karthal, Timișoara; Eng.
bar. Viena.

Epilepsie.

Cine suferă de epilepsie, cărei, și alte morbi de nervi și a căror boală referitoare la aceste. Se trimite gratuit și francat prin Schwanen-Apotheke, Frankfurt a. M. 319 7-52

3 curți

fiecare separat se află de vânzare și anume: casa din strada Bisericei nr. 5-7 și cea din strada Schützen nr. 13. 369 3-8

Informațiuni la proprietarul Ioan Logojan, Sibiu, strada Bisericei 9.

„ANKER“

societate de asigurare de rente și asupra vieții.

Înființată la 1858.

Direcțiunea:

Reprezentanța pentru Ungaria:

Viena

Budapesta

I. Hoher Markt nr. 11.
(Anker-Hof).

VI. Deákplatz nr. 6.
(Anker-Udvar).

În casele proprii ale societății.

Averea totală 145 milioane coroane.
Suma asigurată 511 milioane coroane.
Premii plătite până acum 242 milioane coroane.

În anul 1902 au primit în bani gata asigurații cu drept de câștig în cazuri de moarte și asigurări mixte după planul div. A 25% de fiecare premiu anual, în vreme ce la asigurările mixte și cele dela cassa de economii după planul de div. B (dividendă crescândă anual) s'au solvit 3% în bani gata după suma totală a premiilor plătite dela începutul asigurării și a.

după 3 ani după 4 ani după 5 ani după 6 ani după 7 ani după 8 ani
9% 12% 15% 18% 21% 24%

Asigurări mixte cum și de înzestrarea fetelor foarte avantajoase.

Politele se dau și în limba română.

Prospecte și deslușiri

dau reprezentanței de sus precum și toți ceilalți reprezentanți.

Avem concesiune în următoarele state: Prusia, Bavaria, Saxonia și alte state germane, Italia, Turcia, România, Serbia și Bulgaria.

Intinde mâna norocului!

Mulți deja s'au făcut fericiți prin cumpărarea unui los dela noi.

Loteria cea mai bogată în șanse, din toată lumea, e loteria de clase reg. ung. priv., care acuzi va începe de nou. Din

110.000 losuri se sortesc 55.000 cu câștiguri în bani.

Cel mai mare câștig în cazul cel mai norocos

1.000.000 coroane.

1 premiu 600.000, 1 câștig 400.000, 200.000, 2 à 100.000, 1 à 90.000, 2 à 80.000, 1 à 70.000, 2 à 60.000, 1 à 50.000, 40.000, 5 à 30.000, 3 à 25.000, 8 à 20.000, 8 à 15.000, 36 à 10.000, 67 à 5.000, 3 à 3.000, 437 à 2.000, 803 à 1.000, 1528 à 500, 140 à 300, 34450 à 200, 4850 à 170, 4850 à 130.100 à 100, 4350 à 80, 3350 à 40. În total

14.459.000 coroane, sau patrusprezece milioane 459.000 coroane.

GLÜCKSKALENDER.

Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember
D 1 0796	D 1 0856	D 1 0920	D 1 0984	D 1 1048	D 1 1112	D 1 1176	D 1 1240	D 1 1304	D 1 1368	D 1 1432	D 1 1496
M 2 0856	M 2 0916	M 2 0980	M 2 1044	M 2 1108	M 2 1172	M 2 1236	M 2 1300	M 2 1364	M 2 1428	M 2 1492	M 2 1556
M 3 0916	M 3 0976	M 3 1040	M 3 1104	M 3 1168	M 3 1232	M 3 1296	M 3 1360	M 3 1424	M 3 1488	M 3 1552	M 3 1616
M 4 0976	M 4 1036	M 4 1100	M 4 1164	M 4 1228	M 4 1292	M 4 1356	M 4 1420	M 4 1484	M 4 1548	M 4 1612	M 4 1676
M 5 1036	M 5 1096	M 5 1160	M 5 1224	M 5 1288	M 5 1352	M 5 1416	M 5 1480	M 5 1544	M 5 1608	M 5 1672	M 5 1736
M 6 1096	M 6 1156	M 6 1220	M 6 1284	M 6 1348	M 6 1412	M 6 1476	M 6 1540	M 6 1604	M 6 1668	M 6 1732	M 6 1796
M 7 1156	M 7 1216	M 7 1280	M 7 1344	M 7 1408	M 7 1472	M 7 1536	M 7 1600	M 7 1664	M 7 1728	M 7 1792	M 7 1856
M 8 1216	M 8 1276	M 8 1340	M 8 1404	M 8 1468	M 8 1532	M 8 1596	M 8 1660	M 8 1724	M 8 1788	M 8 1852	M 8 1916
M 9 1276	M 9 1336	M 9 1400	M 9 1464	M 9 1528	M 9 1592	M 9 1656	M 9 1720	M 9 1784	M 9 1848	M 9 1912	M 9 1976
M 10 1336	M 10 1396	M 10 1460	M 10 1524	M 10 1588	M 10 1652	M 10 1716	M 10 1780	M 10 1844	M 10 1908	M 10 1972	M 10 2036
M 11 1396	M 11 1456	M 11 1520	M 11 1584	M 11 1648	M 11 1712	M 11 1776	M 11 1840	M 11 1904	M 11 1968	M 11 2032	M 11 2096
M 12 1456	M 12 1516	M 12 1580	M 12 1644	M 12 1708	M 12 1772	M 12 1836	M 12 1900	M 12 1964	M 12 2028	M 12 2092	M 12 2156
M 13 1516	M 13 1576	M 13 1640	M 13 1704	M 13 1768	M 13 1832	M 13 1896	M 13 1960	M 13 2024	M 13 2088	M 13 2152	M 13 2216
M 14 1576	M 14 1636	M 14 1700	M 14 1764	M 14 1828	M 14 1892	M 14 1956	M 14 2020	M 14 2084	M 14 2148	M 14 2212	M 14 2276
M 15 1636	M 15 1696	M 15 1760	M 15 1824	M 15 1888	M 15 1952	M 15 2016	M 15 2080	M 15 2144	M 15 2208	M 15 2272	M 15 2336
M 16 1696	M 16 1756	M 16 1820	M 16 1884	M 16 1948	M 16 2012	M 16 2076	M 16 2140	M 16 2204	M 16 2268	M 16 2332	M 16 2396
M 17 1756	M 17 1816	M 17 1880	M 17 1944	M 17 2008	M 17 2072	M 17 2136	M 17 2200	M 17 2264	M 17 2328	M 17 2392	M 17 2456
M 18 1816	M 18 1876	M 18 1940	M 18 2004	M 18 2068	M 18 2132	M 18 2196	M 18 2260	M 18 2324	M 18 2388	M 18 2452	M 18 2516
M 19 1876	M 19 1936	M 19 2000	M 19 2064	M 19 2128	M 19 2192	M 19 2256	M 19 2320	M 19 2384	M 19 2448	M 19 2512	M 19 2576
M 20 1936	M 20 1996	M 20 2060	M 20 2124	M 20 2188	M 20 2252	M 20 2316	M 20 2380	M 20 2444	M 20 2508	M 20 2572	M 20 2636
M 21 1996	M 21 2056	M 21 2120	M 21 2184	M 21 2248	M 21 2312	M 21 2376	M 21 2440	M 21 2504	M 21 2568	M 21 2632	M 21 2696
M 22 2056	M 22 2116	M 22 2180	M 22 2244	M 22 2308	M 22 2372	M 22 2436	M 22 2500	M 22 2564	M 22 2628	M 22 2692	M 22 2756
M 23 2116	M 23 2176	M 23 2240	M 23 2304	M 23 2368	M 23 2432	M 23 2496	M 23 2560	M 23 2624	M 23 2688	M 23 2752	M 23 2816
M 24 2176	M 24 2236	M 24 2300	M 24 2364	M 24 2428	M 24 2492	M 24 2556	M 24 2620	M 24 2684	M 24 2748	M 24 2812	M 24 2876
M 25 2236	M 25 2296	M 25 2360	M 25 2424	M 25 2488	M 25 2552	M 25 2616	M 25 2680	M 25 2744	M 25 2808	M 25 2872	M 25 2936
M 26 2296	M 26 2356	M 26 2420	M 26 2484	M 26 2548	M 26 2612	M 26 2676	M 26 2740	M 26 2804	M 26 2868	M 26 2932	M 26 2996
M 27 2356	M 27 2416	M 27 2480	M 27 2544	M 27 2608	M 27 2672	M 27 2736	M 27 2800	M 27 2864	M 27 2928	M 27 2992	M 27 3056
M 28 2416	M 28 2476	M 28 2540	M 28 2604	M 28 2668	M 28 2732	M 28 2796	M 28 2860	M 28 2924	M 28 2988	M 28 3052	M 28 3116
M 29 2476	M 29 2536	M 29 2600	M 29 2664	M 29 2728	M 29 2792	M 29 2856	M 29 2920	M 29 2984	M 29 3048	M 29 3112	M 29 3176
M 30 2536	M 30 2596	M 30 2660	M 30 2724	M 30 2788	M 30 2852	M 30 2916	M 30 2980	M 30 3044	M 30 3108	M 30 3172	M 30 3236
M 31 2596	M 31 2656	M 31 2720	M 31 2784	M 31 2848	M 31 2912	M 31 2976	M 31 3040	M 31 3104	M 31 3168	M 31 3232	M 31 3296

Wann habe ich Geburtstag?

Jeder versuche sein Glück mit der an seinem Geburtstag verzeichneten Nummer. In die mit der Kalender ist an jedem Tage des Jahres eine Nummer verzeichnet, welche bei umgehender Bestellung von uns bezogen werden kann, so dass Jedem die Wahl seiner Nummer freisteht. Sollte die Nummer inzwischen vergriffen sein, so senden Ihnen eine ähnliche.

Intreagă întreprinderea stă sub controla statului.

Prețul, conform planului, pentru losurile originale la cl. I. este: pentru o optime (1/10) fl. — 75 sau cor. 1.50 pentru un pătrar (1/4) fl. 1.50 sau cor. 3. — o jumătate (1/2) „ 3. — „ 6. — „ un los întreg (1) „ 6. — „ 12. — și se vor trimite cu rambursă, ori pe lângă anticiparea prețului. Planuri oficiale gratis. Comandele pentru losuri originale sînt a se trimite până la

10 Noemvrie a. c.

direct la

Filiale:

Waitznering nr. 4.

Museumring nr. 11.

Ellisabethring nr. 54.

A. Török & Comp.,

casă de schimb (bancă)

Budapesta, VI., Theresienring 46/a.

Multe și foarte mari câștiguri am plătit până acum stimatei noastre clientele și chiar în timp scurt peste o milioane de coroane.

Bilet de comandă spre folosire.

St. d. A. Török & Comp., colectori principali Budapesta

Rog să trimiteți pentru I. cl. los original de al loteriei de clasă reg. ung. priv. și planul oficial.

Prețul în cor. } fl. veți încasa cu rambursă } A se șterge ceea ce urmează cu mandat postal. } nu e de lipsă.

Postav de Graz,

specialitate cunoscută în toată lumea, se vinde prin firma subscrisă.

Acela e țesut din lână veritabilă de oaie, de aceea e indestructibil și garantat impenetrabil, și se potrivește foarte bine pentru costume elegante de domni și dame.

Marca „Hochlantsch“

pentru dame în preste 40 de color. 15 cm. lărgime, pr. metru numai cor. 3.16.

Marca „Styria“

pentru domni în toate colorile practice. 140 cm. lărgime, pr. metru numai cor. 7.50.

Mustre se trimit gratuit și francate.

Comandele cari trec peste 20 cor. se efectuează francate.

„Erstes Gratzter Kaufhaus“

în Graz.

332 6-14

Deschidere de cafenea.

Subscrisul aduc la cunoștința p. t. public că o parte din localitățile restaurantului meu colțul din stradele Cisnădiei și Honterus, le-am aranjat de nou și foarte elegant pentru

CAFENEA

care s'a și deschis deja.

Mulțumind pentru binevoitorul concurs din trecut, vă rog a mă onora și în viitor vizitind localitățile mele.

Sibiu, 28 Octombrie 1902.

Cu stimă

Iosif Binder,

restaurator și cafeșier.

377 1-3

INVITARE

Norocul lui GAEDICKE

la tragerea de clasa I.

colossal!

a XI. loterie de clase

priv. reg. ung.

provăzută cu câștiguri nouă și mult mai mari.

Tragerea se va ține deja în

20 și 21 Noemvrie n. 1902.

Prețurile pentru clasa I. sînt:

Un los întreg jumătate pătrar optime
cor. 12 — 6. — 3. — 1.50

Losurile se trimit după primirea banilor

cu rambursă sau după anticiparea lor. Mai ieftin și mai ușor prin mandat postal. La fiecare comandă se alătură câte un plan oficial. Liste de sortare oficiale se trimit imediat după sortare. Checuri de porto pentru expedarea banilor fără porto se dau gratuit și franco. Planuri de sortire se dau gratuit. Comandele se se facă cât mai în grabă la

A. GAEDICKE

Budapesta

362 3-5

VI. Ksoszuth-Lajos-utca 11.

Am plătit mustrerilor mei următoarele câștiguri principale:

600000 cor.	Nr. 62551
400000 „	33464
400000 „	11119
400000 „	28916
100000 „	42758
100000 „	49878
100000 „	87991
70000 „	60912
60000 „	78863
60000 „	82528
60000 „	97263
30000 „	6920
30000 „	38691
30000 „	90964
25000 „	23481
25000 „	30049
20000 „	28950
20000 „	33402
20000 „	35862
20000 „	60781
20000 „	78848
20000 „	88874
15000 „	57734
15000 „	77950
15000 „	82506
24 à 10000 c.	240000 c.
46 „ 5000 „	230000 „
292 „ 2000 „	584000 „
599 „ 1000 „	599000 „
883 „ 500 „	441500 „

Publicațiune.

Se face prin aceasta cunoscut, că după ce înaltul minister reg. ung. de finanțe a făcut prin organele sale de controlă reviziune losurilor de I. cl. a loteriei de clasă reg. ung. privileg. (a XI-a loterie), losurile s'au predat spre vânzare colectoarelor principali. Prin aceasta se publică planul de loterie aprobat de ministerul reg. ung. de finanțe.

Planul loteriei de clasă reg. ung. privileg. A 11-a loterie. 110.000 losuri, 55.000 câștiguri.

CLASA I.	CLASA II.	CLASA III.	CLASA VI.
Depunere 12 cor. Tragerea în 20 și 21 Nov. 1902.	Depunere 20 cor. Tragerea în 17 și 18 Dec. 1902.	Depunere 32 cor. Tragerea în 13, 14 și 15 Ian. 1903.	Depunere 24 cor. Tragerea în 26 Martie până 22 Aprilie 1903.
câștiguri coroane	câștiguri coroane	câștiguri coroane	câștiguri coroane
1 à 60000	1 à 70000	1 à 80000	1 à 80000
1 à 20000	1 à 25000	1 à 30000	1 à 30000
1 à 10000	1 à 10000	1 à 20000	1 à 20000
1 à 5000	1 à 5000	1 à 15000	1 à 15000
3 à 2000	3 à 3000	3 à 10000	3 à 10000
5 à 1000	5 à 2000	5 à 5000	5 à 5000
8 à 500	8 à 1000	8 à 2000	8 à 2000
30 à 300	20 à 500	10 à 1000	10 à 1000
100 à 100	110 à 300	120 à 500	120 à 500
3350 à 40	4350 à 80	4850 à 130	4850 à 130
35000 câșt. cor. 263000	45000 câșt. cor. 528000	50000 câșt. cor. 916500	
CLASA IV.	CLASA V.		
Depunere 40 cor. Tragerea în 10, 11 și 12 Febr. 1903.	Depunere 32 cor. Tragerea în 4 și 5 Martie 1902.		
câștiguri coroane	câștiguri coroane		
1 à 30000	1 à 10000		
1 à 20000	1 à 30000		
1 à 15000	1 à 20000		
3 à 10000	3 à 10000		
5 à 5000	5 à 5000		
8 à 2000	8 à 2000		
10 à 1000	10 à 1000		
120 à 500	120 à 500		
4850 à 170	3850 à 200		</